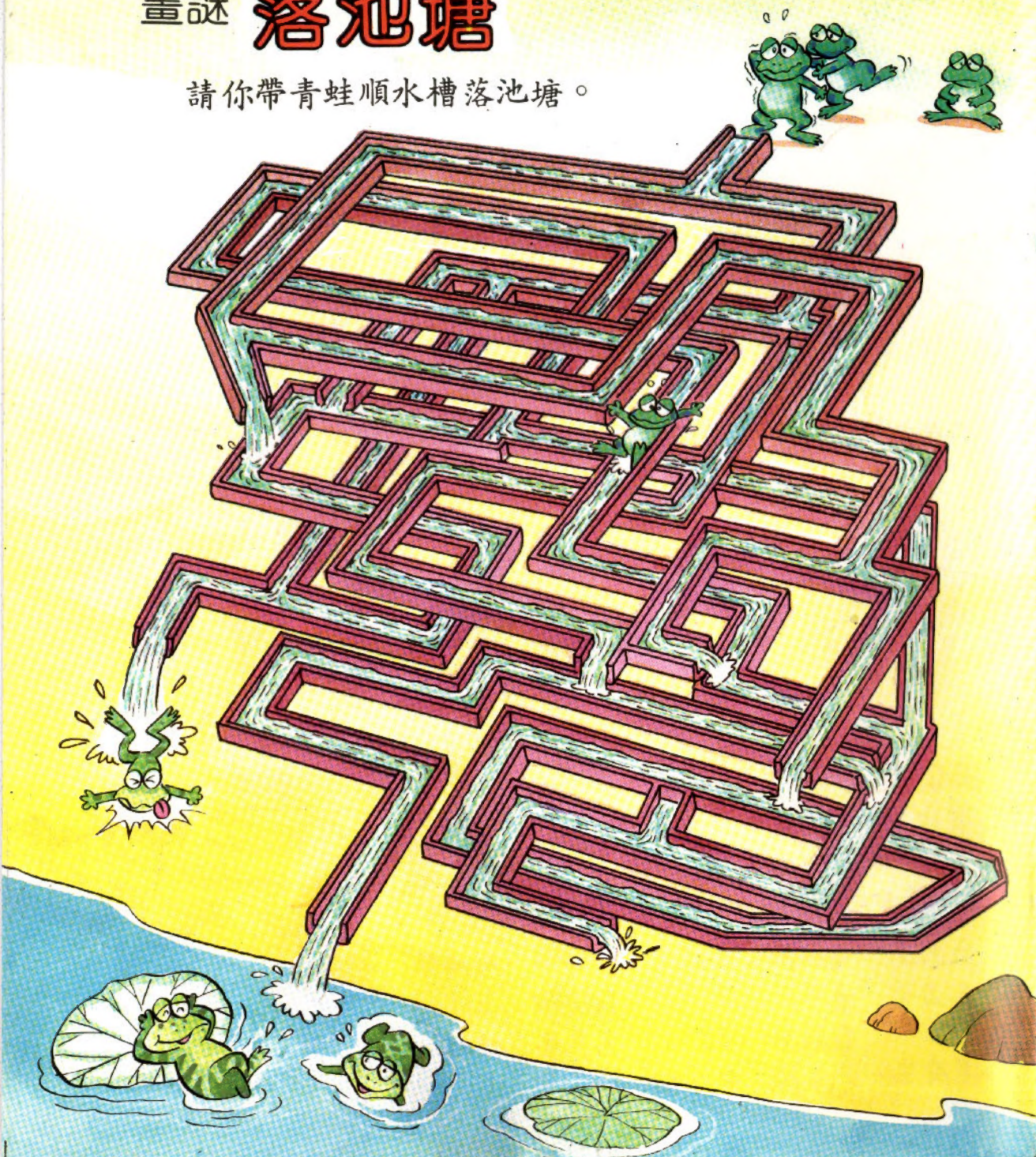


畫謎 落池塘

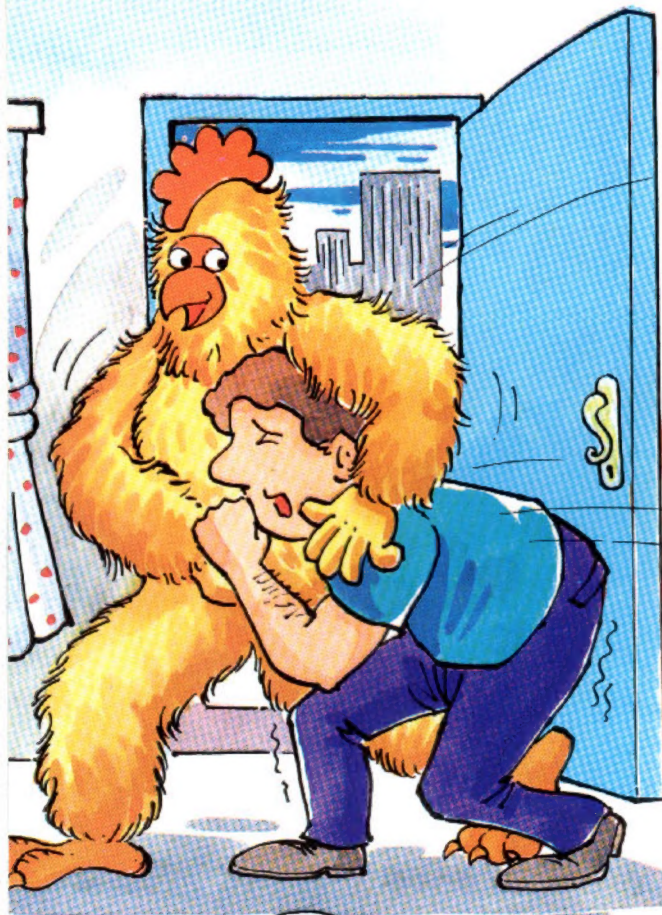
請你帶青蛙順水槽落池塘。



兒童樂園



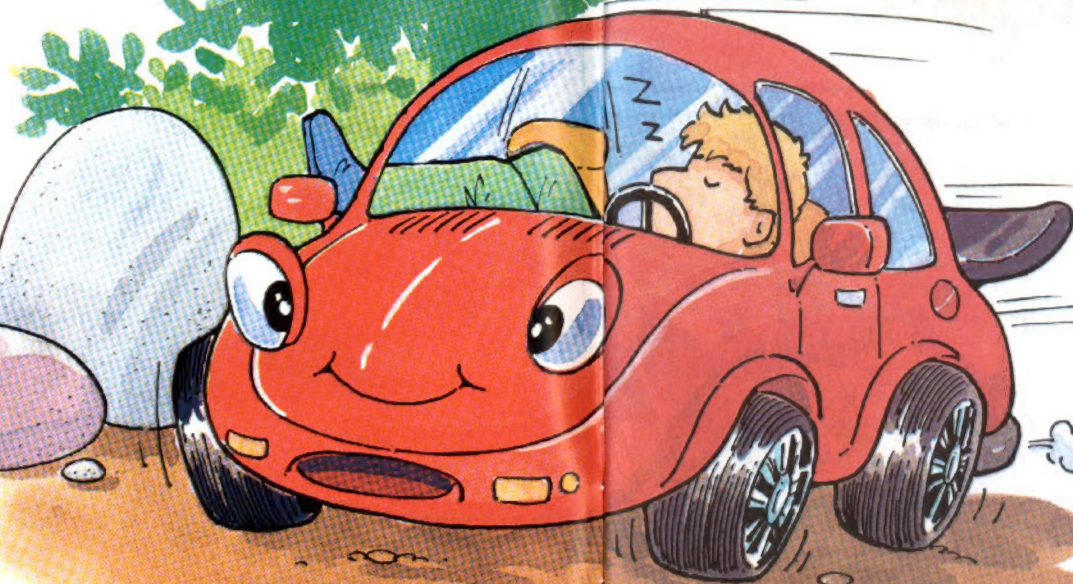
播音台



扮雞捉賊 美國加州聖拉蒙市警探高爾敦，最近穿上借來的動物裝，扮成一頭「傻雞」，去疑犯家外敲門報喜，大唱生日歌。疑犯毫不猶豫便打開門被他拘捕。

全自動汽車

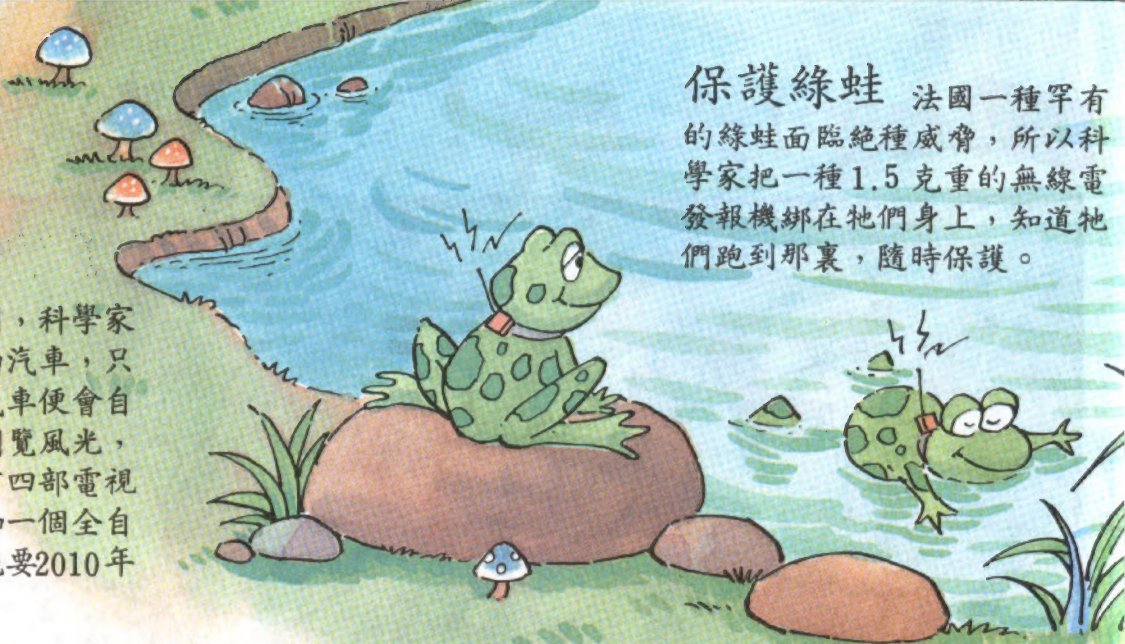
長途駕駛汽車，難免沉悶，科學家現在打算發明一種全自動汽車，只要開着駕駛軟盤按鈕，汽車便會自動行走，司機可以盡情瀏覽風光，或好好睡一覺。車上裝有四部電視攝錄器、電腦追蹤系統和一個全自動的軟盤。這個理想可能要2010年才能實現。



小孩子的小生意 伯恩斯坦是個十六歲的美國中學生。幾年前「創業」，在路邊賣凍檸檬水，一天只賣了三杯。以後，他做過洗車、剪草、拖狗散步、當保姆、籌辦生日派對、打電話叫人起床等五十一種生意。去年他出版了一本書，叫「小孩子的小生意」，很暢銷。現在他只做兩種生意：一是替出外度假的客，每天巡視家居，二是用電腦設計商標和小傳單。他說：「要成為成功商人，首先要讀好書，吸收足夠的知識。」他是校內的優等榮譽生。



保護綠蛙 法國一種罕有的綠蛙面臨絕種威脅，所以科學家把一種1.5克重的無線電發報機綁在牠們身上，知道牠們跑到那裏，隨時保護。



仁心仁術 邁阿美有一位年青的格里爾醫生，公餘和周末不去打高爾夫球，而去免費為貧民治病。他還設立了一間診所，贈醫施藥，每年替二萬五千多人看病。這些大都是無家可歸的流浪漢。後來一些志同道合的醫生也來幫忙，現在他手下已經有四十名醫生、護士、社工、心理學家和職員協助。



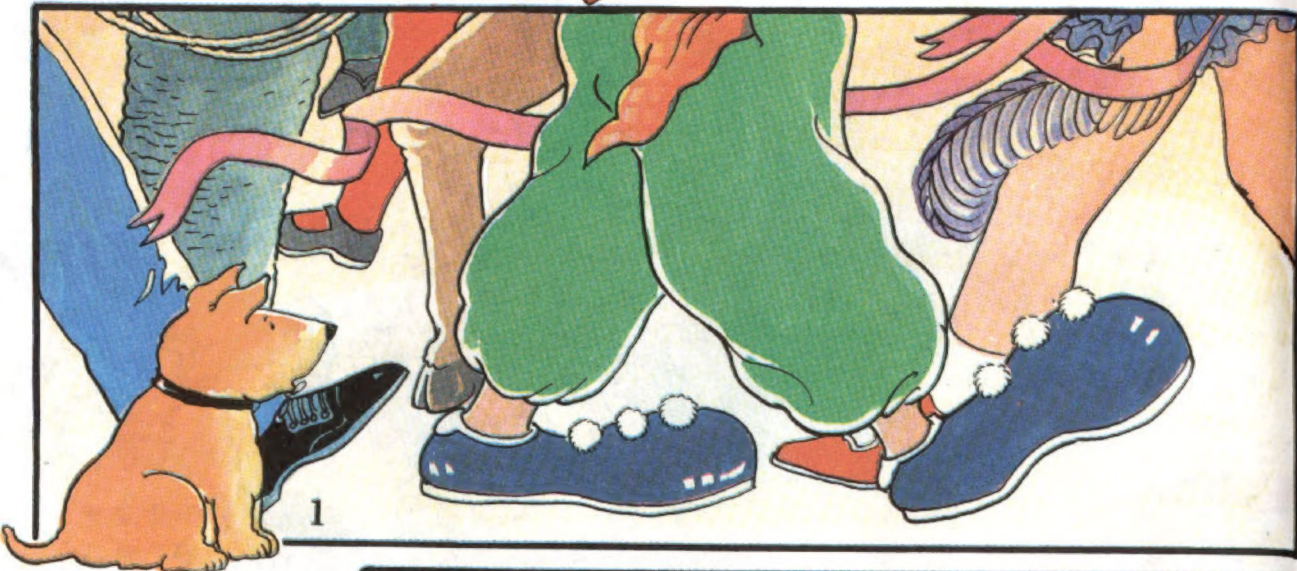
跳呀！土頭！

土頭生長在馬戲班，牠和大象、駝駱、馬兒一起長大。牠認得所有小丑、雜技員、空中飛人。生活在這裏很刺激，但馬戲班人人忙碌，誰也沒空和這隻小棕狗玩。

小土頭長大了點，戴師傅教牠簡單的把戲，例如用後腿走路、跳越圈圈。土頭耐心地聽、認真地學。

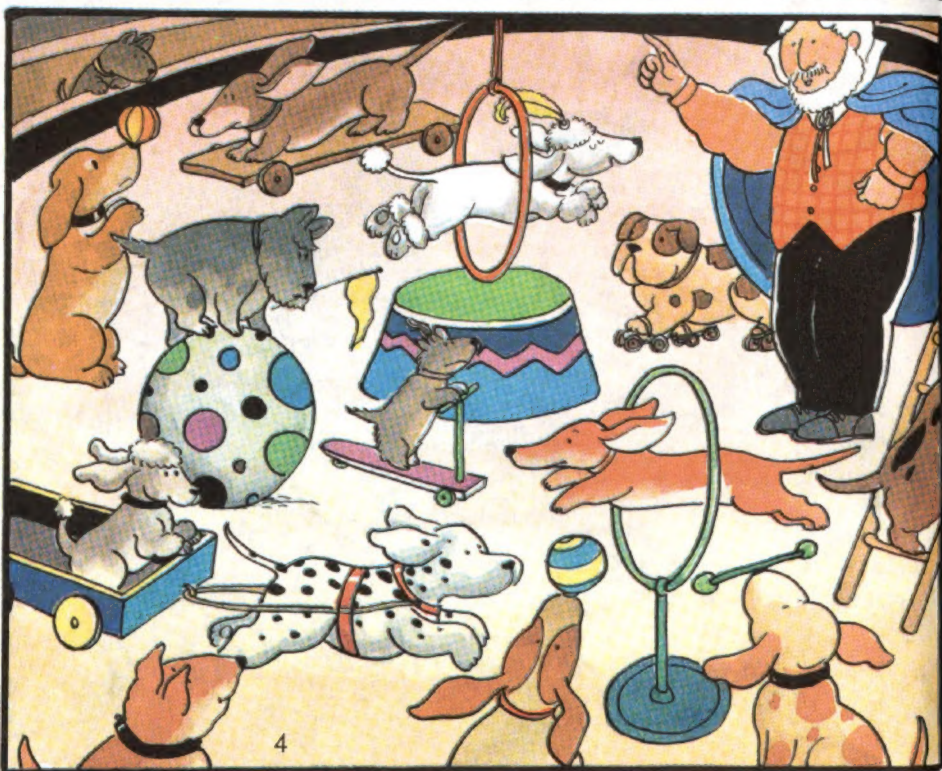
公主走過來潑冷水。

不必那麼費勁，人們只是來看我，不會為一隻小土狗鼓掌的。



1

小土頭看着表演狗隻受訓。每天由戴師傅教牠們新把戲，其中最受注目的是公主，她穿着最漂亮的服裝，吃最好的狗餅乾。土頭希望有人停下來和牠玩，但沒有。



4

2



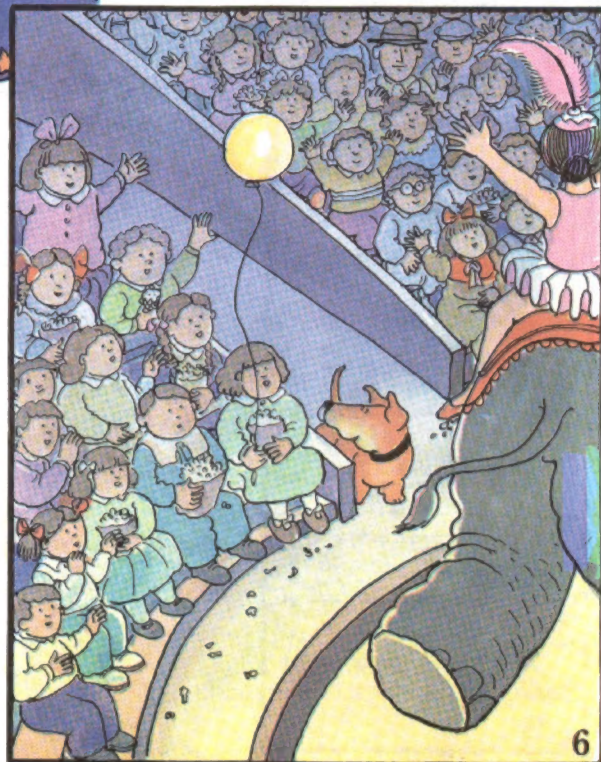
3



5

土頭終於也戴上領圈表演了。多次出場後便不再緊張也不再失手，牠漸漸開始留意觀眾。

大家都喜歡看狗兒表演的節目，尤其是小孩子。公主形容：「那些鼻涕蟲！」土頭卻不同意，牠很喜歡小孩子，牠甚至跑過去親近他們。



5

6



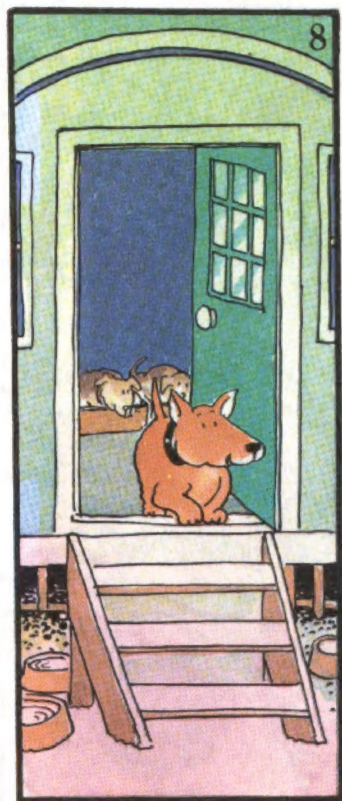
4



散場後人們走光了，土頭仍在想着小孩子們會到那裏：他聽過有些狗住在小孩家裏的故事。哇！多美好的生活呀！

我也希望有一個這樣的家，有一個女孩和我玩、愛我。

7



8

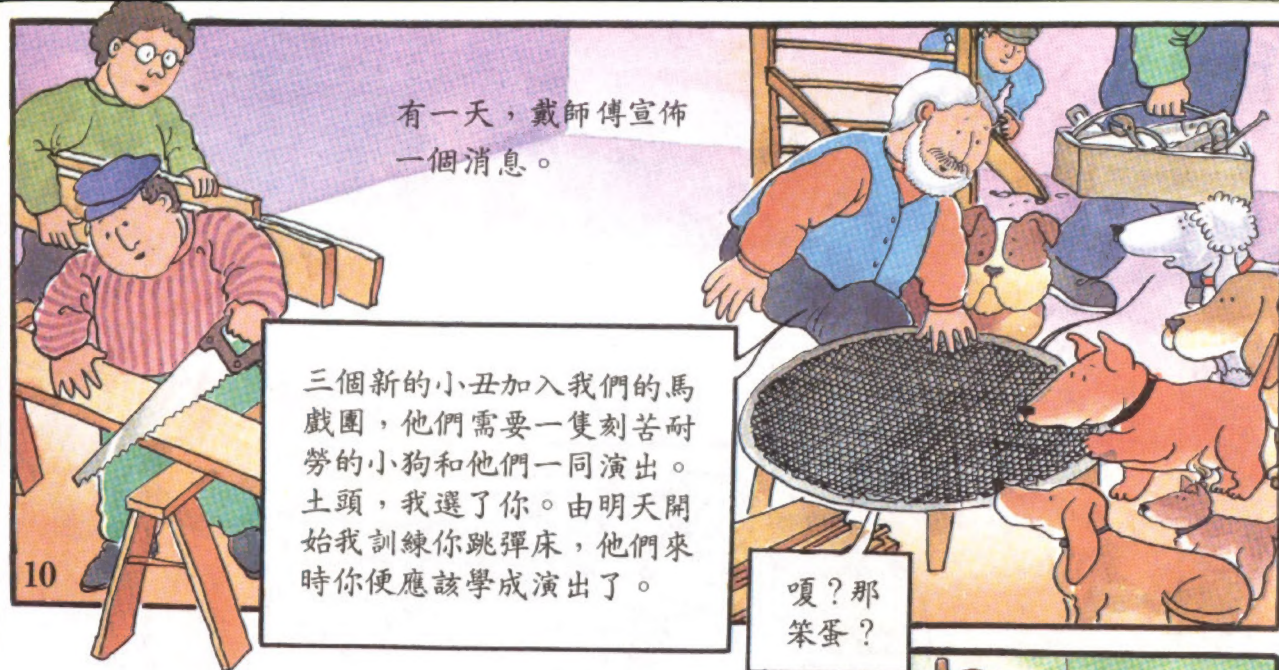
土頭常常做這樣的夢，夢裏的小女孩有時是黑髮的，有時是紅髮的。有一次，夢境真得使土頭醒來後想跑去找那個女孩。

土頭每晚站在馬戲班入口處，看着每個小孩進場，很多笑臉，很多聲音，可是沒有一個像夢裏的女孩。

6



9

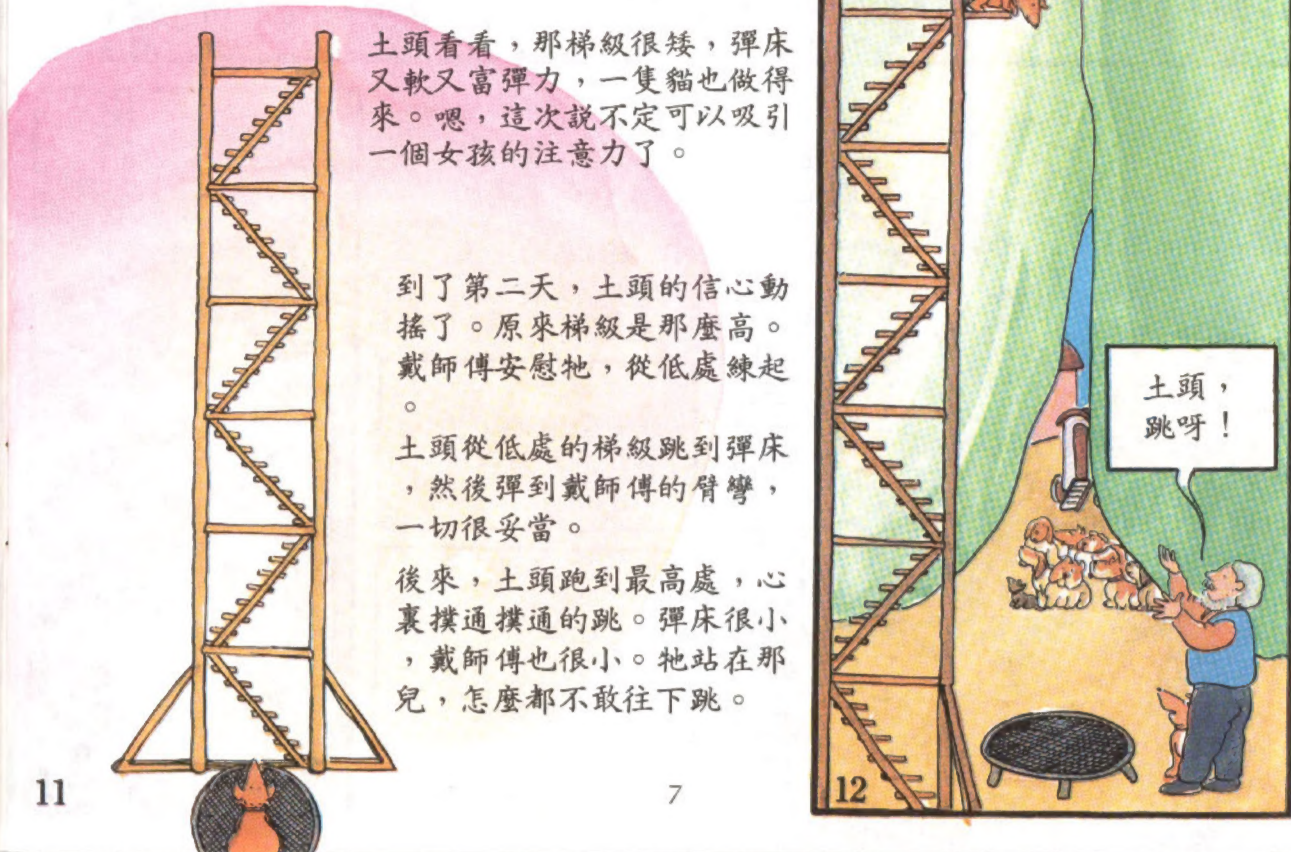


有一天，戴師傅宣佈一個消息。

三個新的小丑加入我們的馬戲團，他們需要一隻刻苦耐勞的小狗和他們一同演出。土頭，我選了你。由明天開始我訓練你跳彈床，他們來時你便應該學成演出了。

噯？那笨蛋？

10



土頭看看，那梯級很矮，彈床又軟又富彈力，一隻貓也做得來。嗯，這次說不定可以吸引一個女孩的注意力了。

到了第二天，土頭的信心動搖了。原來梯級是那麼高。戴師傅安慰牠，從低處練起。

土頭從低處的梯級跳到彈床，然後彈到戴師傅的臂彎，一切很妥當。

後來，土頭跑到最高處，心裏撲通撲通的跳。彈床很小，戴師傅也很小。牠站在那兒，怎麼都不敢往下跳。

11

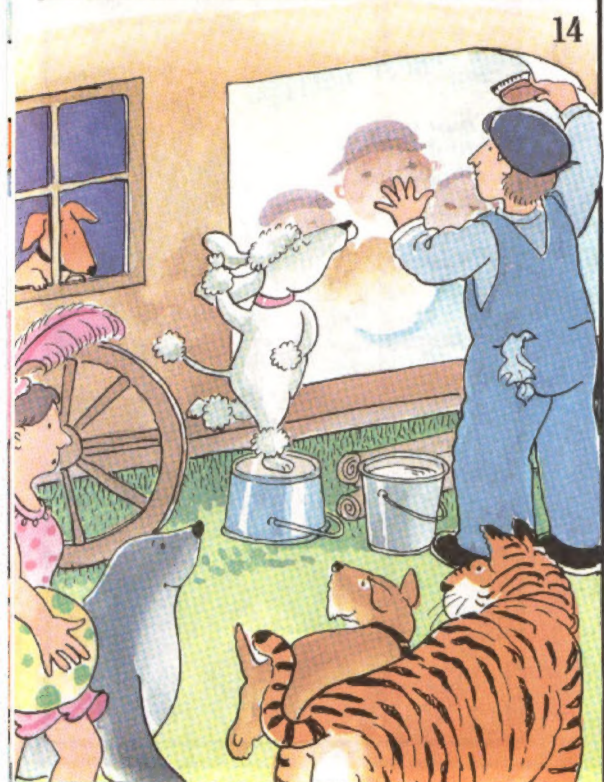
7

12



後來戴師傅歎了一口氣，叫土頭下來，叫公主上去跳。公主跳下彈床，落在戴師傅臂彎，姿態美妙。

13



14

第二天早晨，戴師傅宣佈公主和三個小丑一起表演，住到車裏。

新小丑到來的一天，公主穿上了新裝。

我是全能的公主，全場的明星！

別自己做夢了，那有機會引起任何一個女孩注目呢！

8



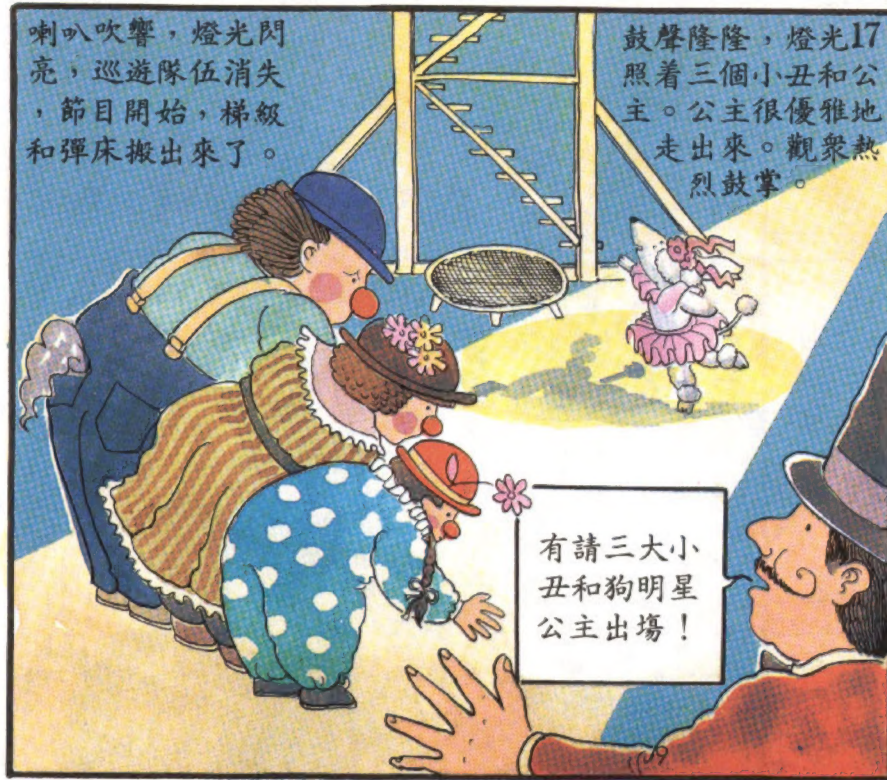
15



16

各位觀眾，全世界最奇特壯觀的表演現在開始！

開幕的大巡遊，戴師傅和狗兒列隊參加。馬戲班班主隆重宣佈：



喇叭吹響，燈光閃亮，巡遊隊伍消失，節目開始，梯級和彈床搬出來了。

鼓聲隆隆，燈光17照着三個小丑和公主。公主很優雅地走出來。觀眾熱烈鼓掌。

有請三大小丑和狗明星公主出場！

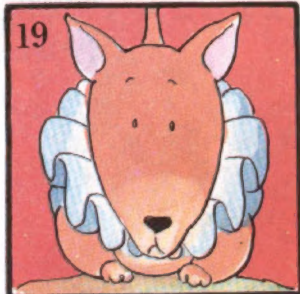
不知道甚麼原因，公主忽然跌倒。鼓聲停了。掌聲停了。



靜寂中土頭忽然聽見一聲輕笑。原來是最小的新小丑發出的，她是個小女孩。

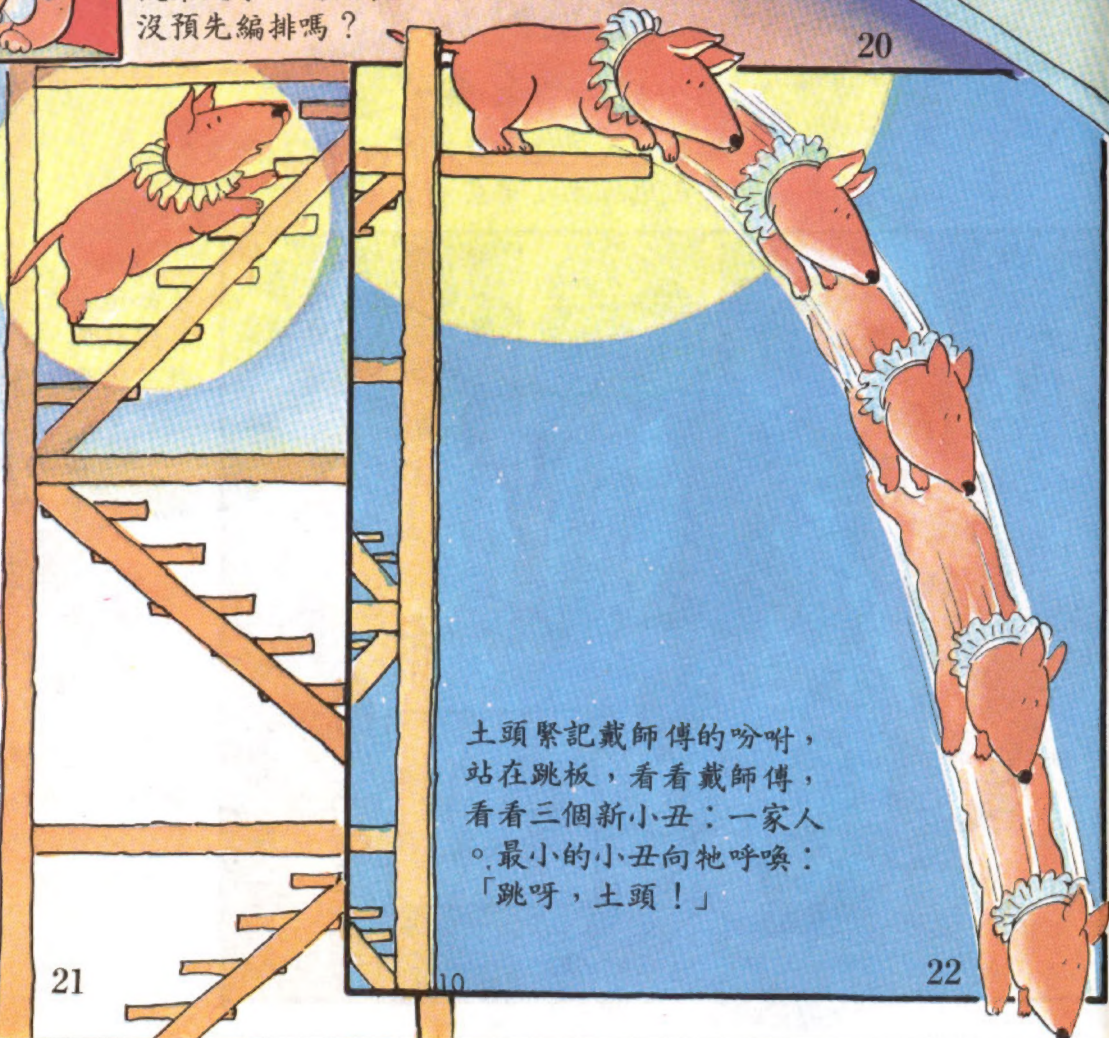
18

土頭目瞪口呆。哎唷，就是牠夢中的小女孩。牠要和她住在車裏，做一家人。



這時公主站起來了，準備踏上梯級。土頭不顧一切，把她推開，自己爬上去。觀眾笑了。這個表演！沒預先編排嗎？

土頭愈爬愈高，笑聲變成叫喊聲，鼓聲也愈來愈急了。



土頭緊記戴師傅的吩咐，站在跳板，看看戴師傅，看看三個新小丑：一家人。最小的小丑向牠呼喚：「跳呀，土頭！」

23



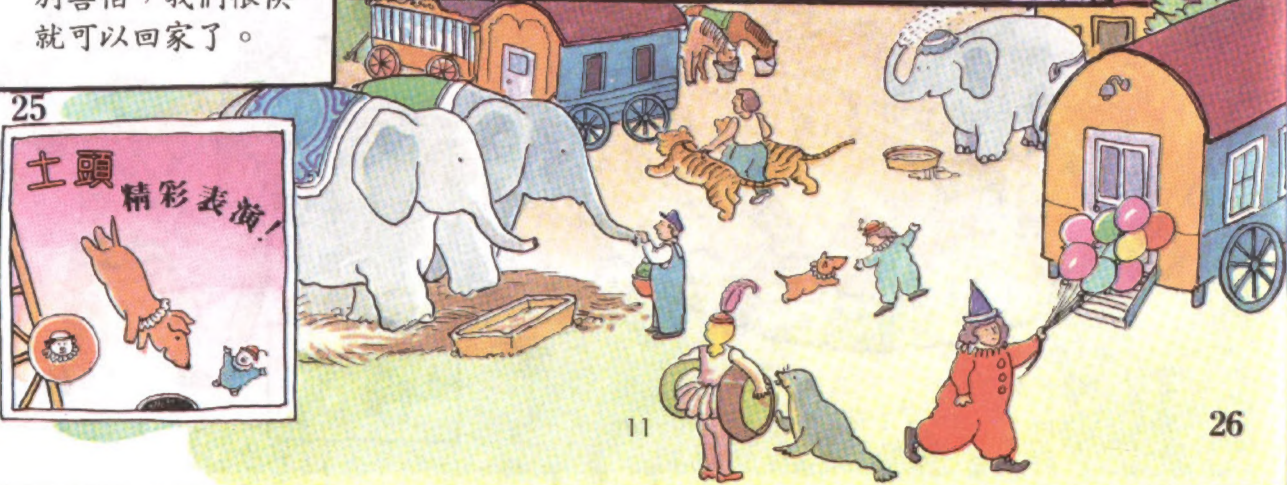
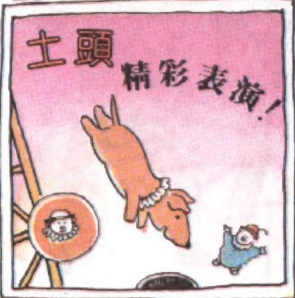
土頭深深的吸了一口氣，縱身向下跳。土頭落在最小的小丑懷裏，兩個一齊撞向兩個高大的小丑。



觀眾熱烈地鼓掌，真美妙。但土頭覺得掌聲太遙遠。牠只聽見小女孩在牠耳邊的說話。

別害怕，我們很快就可以回家了。

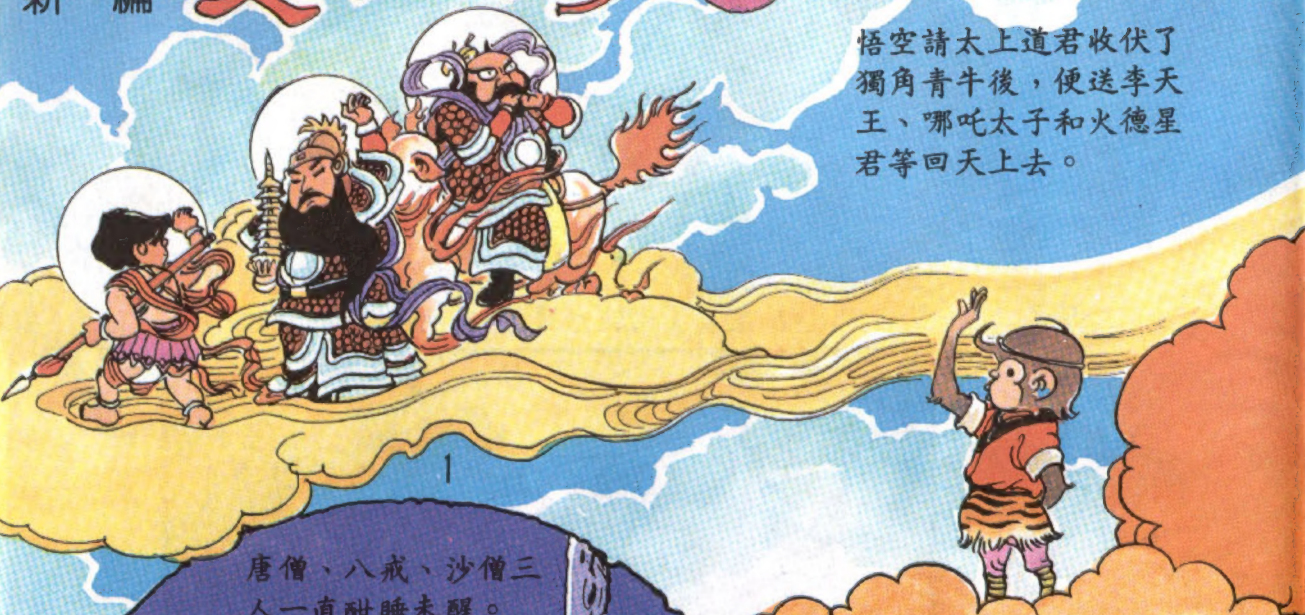
25



26

河性變上

悟空請太上道君收伏了獨角青牛後，便送李天王、哪吒太子和火德星君等回天上去。



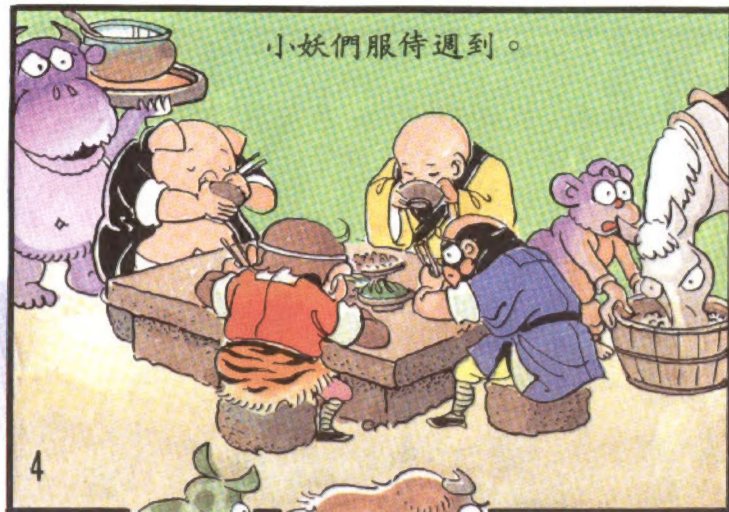
唐僧、八戒、沙僧三人一直酣睡未醒。

悟空給他們解了催眠法才能醒來。

馬里馬里哄！馬里馬里哄！咄！快醒來！

你們大王已被收伏，大家都聽我吩咐。快給我弄飯來吃。我們住一夜，明天要趕路哩！

但憑聖僧吩咐！



小妖們服侍遇到。

你們要好好地修煉，不要害人，將來帶你上天堂去。

謹遵聖僧吩咐！



八戒呀，前面可像有水光哩！

對了，我也看見，趕去喝水就好啦！



行了五七天，過了沙漠地帶。

八戒呀，前面的水切勿亂飲，先試一下，才叫師父喝吧！

知道了，讓我先喝，如果被催眠，你們便救我吧！



嘩！真是清涼痛快，莫說喝了催眠，就是喝了要死，我也要喝啊！

師兄，我飲了河水，甚麼事都沒有，現在師父飲了！師兄，你飲不飲？

我不飲，我們快過河吧！

師兄，這些甚麼字呀？

我也不認識，大概是天竺文吧！

這河很淺，而且也不太闊，很容易走過去哩！

悟空，我覺得肚子有點痛，不知是不是剛才的水不好？

師父呀，我也肚痛哩！

你們隨便喝生水，很容易患霍亂的。前邊有人家，我們暫歇一歇再說。

打擾太太，我們是東土僧人，路過貴境，我師父有些不適，想借貴莊一歇，但求方便。

好吧，請進來吧！

太太，前面的河水不乾淨嗎？

他們如果喝了前面的河水的話，喝了這口薑湯便沒事了。

嗯！對了，他們就是喝了河水。

不，前邊的河水非常乾淨，不過這河水有變性作用，你們外鄉人，可能不知道。這條叫「變性河」，你沒有看見河邊的石碑嗎？所有男人喝了河水，都會變做女人。如果我們想生兒育女，便到城裏的照胎泉去照一照，便會生孩子。這裏叫西梁女國，全國都是女性，一個男人也沒有。

噢，有這種事？

悟空心內懷疑，
不敢對師父說。

悟空，剛才
這位太太對
你說些甚麼
？

沒有甚麼，只是說些
閒話罷了！師父，早
點休息明天趕路吧！

悟空睡了一覺，清早起來，
發現師父和八戒都變了。

哟，一夜工夫，他倆便變了
女性。這太太說的不是假話
，怎辦呢？

17

哟，我爲甚麼
有這麼長的頭
髮呢？

我…也
是呀！

師弟，現在師父和
八戒都變了女人，
你說怎辦？

喂，有這
種事？

師兄，不如找這位太太
問清楚，可有解藥沒有
，她一定會知道的。

對！

19

(下期還有)

16

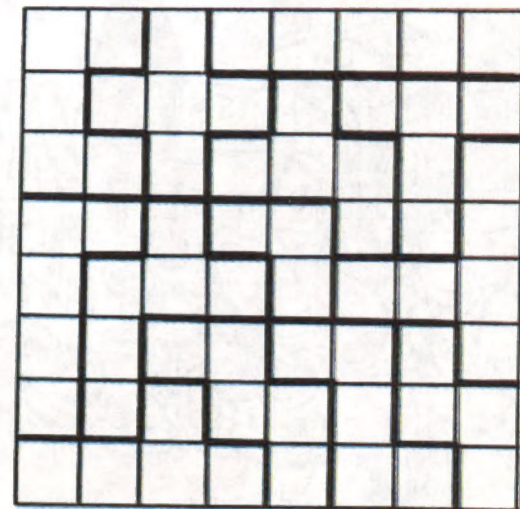
畫謎 放風箏



哪一片雲是擋住三條風箏
線中間的一片雲？

填色 三色板

請你在格子板上填上三種
顏色，顏色都是分得清
清楚楚的，就是同色不能相
連的。



17

童話 對付惡人

很久以前，參平頓附近住着一個奸詐的磨坊主人，名叫洗堅。



2 農夫拿麥來給他磨粉，他總是留起一些。

玩牌時又出老千。因為他兇狠，誰也不敢說破。



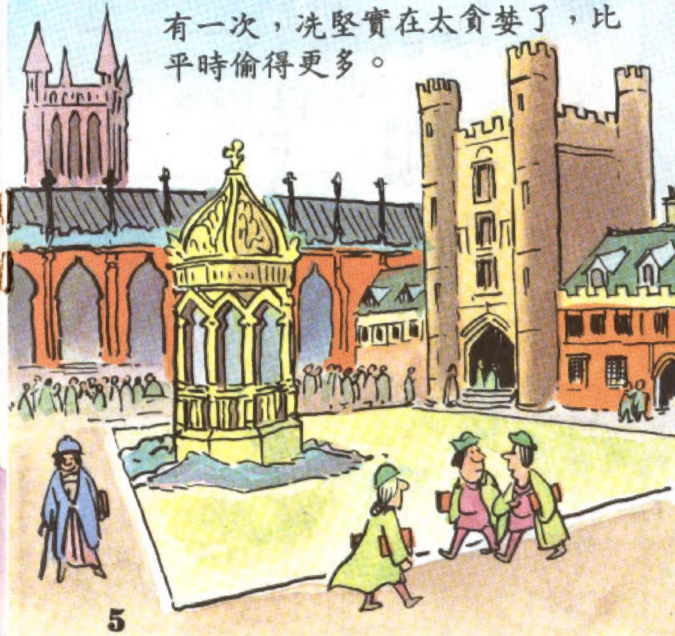
3

洗堅有一個太太和一個寶寶。他的太太很自負。星期日，他們穿金戴銀招搖過市。



18

劍橋大學是洗堅的大客戶，拿很多麥來給洗堅磨粉。有一次，洗堅實在太貪婪了，比平時偷得更多。



5



總務主任發覺了，跑去找他算賬。

6



洗堅先發制人。

誰敢說我是賊！一定是你們的秤壞了！

說...說...不定是。

7



總務主任嚇得上馬逃走。

8

劍橋大學有兩個特別聰敏的學生名叫阿倫和阿漢。他們解決過很多棘手的問題。下次磨麥粉時，總務主任派他們兩個去。



9

到了磨坊，他們提出要親眼看着麥子磨成麵粉。



11
20



別讓洗堅那老狐狸騙倒你們。

別擔心，我們會提高警覺。

10



我們看看磨麥的過程。

希望能學到很多。

哼，一定會。

12

他們看磨麥時，洗堅跑出外面解開韁繩，把馬兒趕走。當他們把磨好的麵粉抬出來時，洗堅才裝模作樣的大叫。



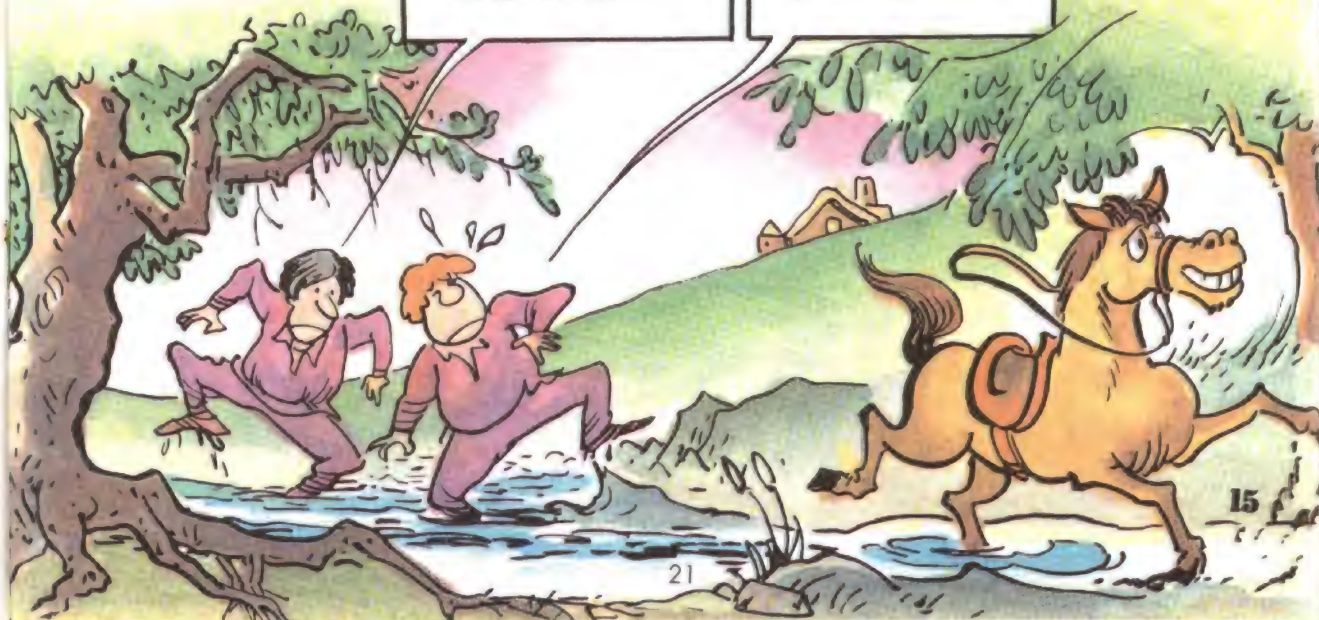
13

你們的馬兒跑了，快去追呀！

整個下午，阿倫和阿漢都在烈日下追馬兒。

跑快點，捉不住牠，我們會成為劍橋的笑柄。

你跑快點吧，捉不住牠，我們根本回不去。



21

15



14

兩個大學生跑遠了，洗堅便把麵粉倒一半到另一個口袋，叫太太藏在寶寶的搖籃下。寶寶的搖籃永遠放在他們的床尾。

直至太陽下山，馬兒掉落壕溝，他們才捉到牠，又濕又倦，回去求洗堅收留他們過夜。

我們付錢給你。

成交。

16



他在床邊造了另一張床。

17

他們大吃大喝後便熟睡了，鼾聲震天。

阿倫和阿漢找到半包麵粉。

他偷了我們的麵粉還捉弄我們。

我們去找回來。

20



21

他們找遍整間屋，最後到了睡房。

好一個收藏的地方！快來幫我搬。



洗太做了豐盛的晚餐。

但兩夫婦搶吃清光，留下肉碎菜汁給客人。



19

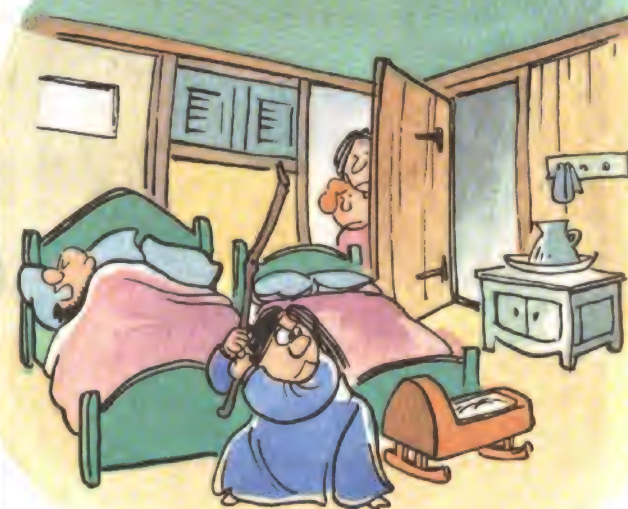


他們輕輕把搖籃抬到他們的床尾，果然找到另半袋麵粉，於是提起來走出房門。

果然在這裏。

22

腳步聲驚醒了洗太。她跳下床，抓起一根棍子在黑暗中揮舞。



23

月亮照進搖籃，洗太摸摸籃底，不見了麵粉。哎唷，他們找到麵粉了！搖籃在這邊，隔壁是兩個小無賴的床。她雙手抓緊棍子用力猛拍。

哇！救命！

打、打、打死你們兩個小無賴！

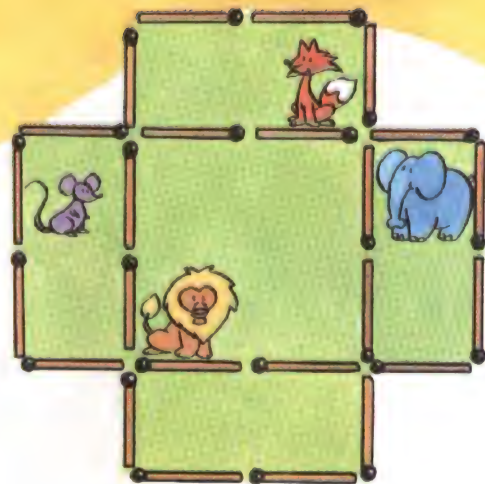


他們跑出磨坊回到劍橋。奸詐的洗堅得到報應了。他得不到酬金，失去一個好客戶，被太太重打了一頓。



畫謎 分家

請移動四枝火柴，使大象、獅子、狐狸、老鼠各有形狀和大小都相同的土地。



怎樣倒？

美美的水壺裏有2公升水。怎樣倒才能使水注滿2公升和1公升容量的兩隻杯呢？



2 公升

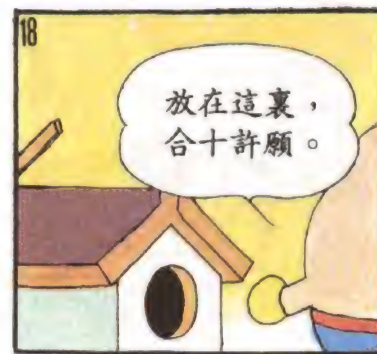
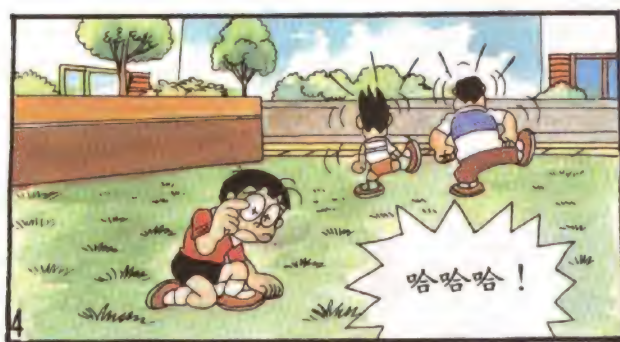


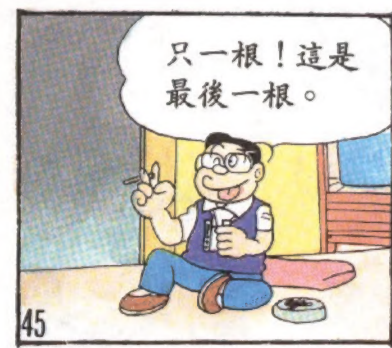
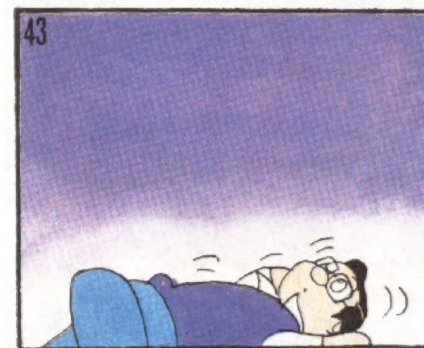
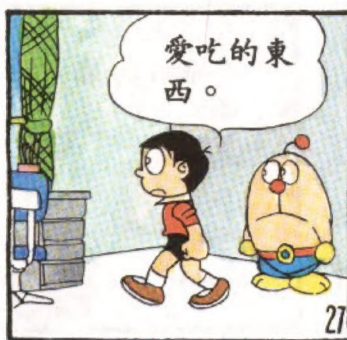
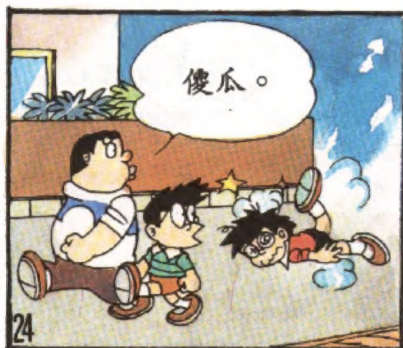
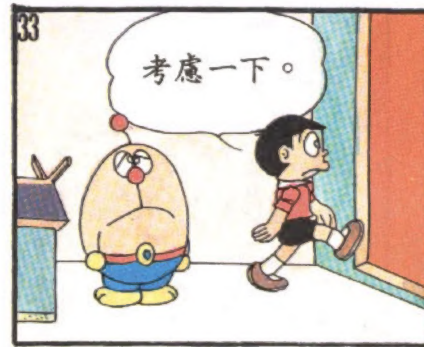
1 公升

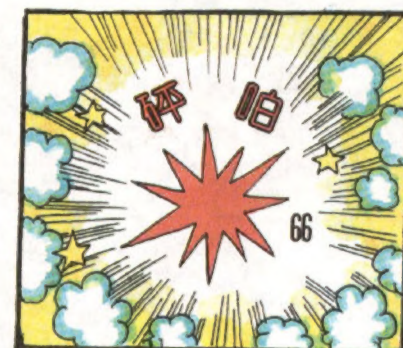
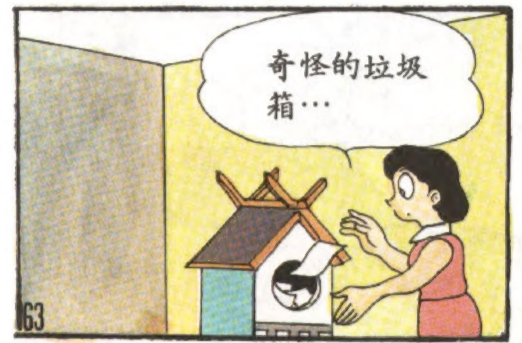
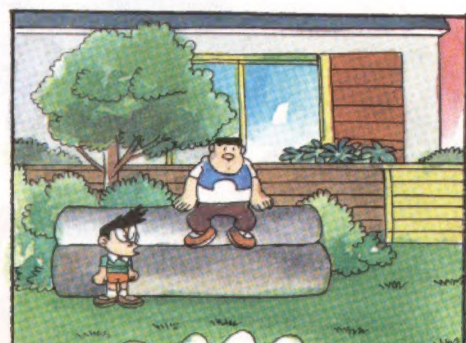
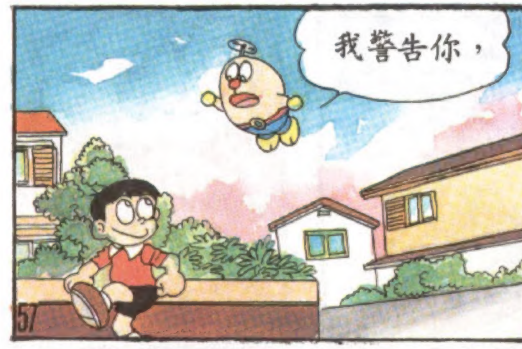
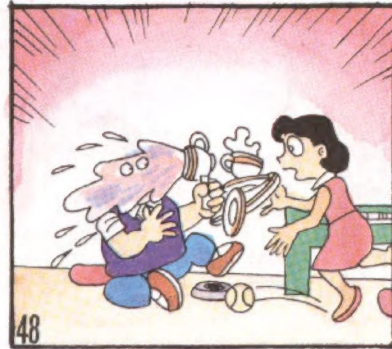


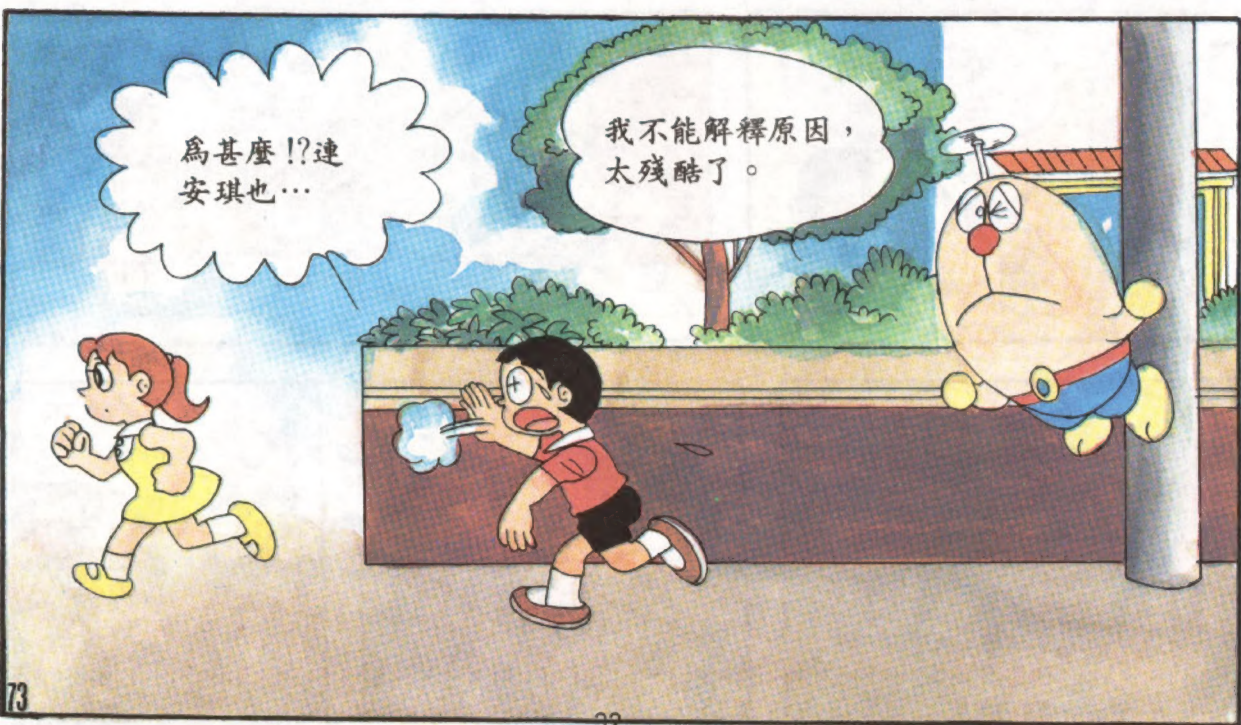
I.Q. 蛋

誠心所願









畫謎 淋浴

請你連起點點，看看誰幫兔子淋浴。

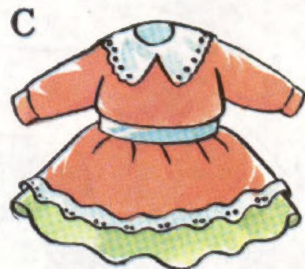




換秋裝



A



C



B



你猜露露選的是哪一件衣裳？
答案請寄香港九龍郵箱89076
號兒童樂園哈哈俱樂部收。

截止日期：十一月十六日
揭曉日期：十二月十六日

答案：是_____。
姓名：_____
年齡：_____
學校：_____
住址：_____



獎1名



獎16名



獎1名

本期獎品



獎1名



獎1名

950「球不見了」答案：

籃球、排球、足球、檯球、
壘球、網球、羽毛球。

950 中獎名單：

徐若愚	黃凱玲	陳蔚文	張秀琳	羅綺琴
孔孟華	姚美娟	楊威遠	程小瑜	王鴻福
劉竹君	李開明	董自立	莫誠真	林紹強
裴慶生	郭嘉珍	蔣宏發	譚芷珊	古玉嬋

督 印：友聯出版社有限公司
出 版：兒童樂園半月刊社
九龍何文田勝利道6號4樓
電話：7111400 7133365
6 Victory Avenue, 3/F
Kowloon, Hong Kong

社 長：張 浚 華
編 輯：兒童樂園編輯部
發 行：友聯書報發行公司
電話：7133365 7144663

馬來西亞：馬來亞圖書公司
總代理：SYARIKAT BUKU MALAYA
22-24 Bukit Bintang Road,
55100 Kuala Lumpur,
West Malaysia
Tel: 03-2428831 & 2428542

印 刷：天然彩色印刷廠
九龍新蒲崗四美街廿三號利森大廈九樓
電話：3-213213

香港政府核准登記
PRINTED IN HONG KONG

訂閱 價目	全年 24 期	本港	HK\$ 185
		台灣	HK\$ 240
		外埠	HK\$ 280
		航空	HK\$ 350

訂閱辦法

請填寫姓名、地址、附劃線支票，
抬頭寫「友聯出版社有限公司」，
寄九龍勝利道6號4樓兒童樂園收

姓名：_____

地址：_____

電話：_____